



**Экономический
и Социальный Совет**

Distr.
GENERAL

ECE/TRANS/WP.15/2007/1
30 January 2007

RUSSIAN
Original: ENGLISH

ЕВРОПЕЙСКАЯ ЭКОНОМИЧЕСКАЯ КОМИССИЯ

КОМИТЕТ ПО ВНУТРЕННЕМУ ТРАНСПОРТУ

Рабочая группа по перевозкам опасных грузов

Восемьдесят вторая сессия
Женева, 7-9 мая 2007 года
Пункт 5 предварительной повестки дня

ПРЕДЛОЖЕНИЯ О ВНЕСЕНИИ ПОПРАВК В ПРИЛОЖЕНИЯ А И В К ДОПОГ

Раздел 7.5.7: Обработка и укладка грузов

Представлено Европейской комиссией

РЕЗЮМЕ

| | |
|------------------------------|---|
| Существо предложения: | Цель предложения - включить в раздел 7.5.7 "Обработка и укладка грузов" примечание, содержащее ссылку на "Руководство по наилучшей европейской практике закрепления грузов в ходе автомобильных перевозок" ЕК |
| Предлагаемое решение: | Добавить после подраздела 7.5.7.1 ДОПОГ новое примечание |
| Справочные документы: | INF.16 (Бельгия) (семьдесят седьмая сессия) |

Справочная информация

Под эгидой Европейской комиссии была создана группа экспертов в составе представителей государств - членов Европейского союза для разработки "Руководства по наилучшей практике" закрепления грузов. Сейчас это руководство уже подготовлено и вскоре будет опубликовано на вебсайте Комиссии. Европейская комиссия предлагает добавить в подразделе 7.5.7.1 ссылку на это руководство. Вопрос о такой ссылке обсуждался в Комитете по перевозке опасных грузов; в ходе обсуждения значительное большинство государств-членов высказались за то, чтобы включить в ДОПОГ ссылку на вышеупомянутое руководство.

Прецедент, когда в ДОПОГ включаются ссылки на подобные руководства, уже существует, в частности в разделе 5.4.2 содержится ссылка на руководство ИМО по погрузке грузов. В разделе 7.1.1 четырнадцатого пересмотренного издания Типовых правил ООН также содержатся ссылки на "Основные принципы ИМО/МОТ/ЕЭК ООН, касающиеся погрузки в грузовые транспортные единицы". В ходе рассмотрения данного вопроса Комитетом по перевозке опасных грузов большинство государств-членов высказались за то, чтобы включить ссылки, содержащиеся в разделе 7.1.1 Типовых правил, также и в подраздел 7.5.7.1 ДОПОГ.

Комиссия предлагает добавить в подраздел 7.5.7.1 новое примечание, содержащее ссылки на все вышеуказанные основные принципы.

Предложение

Включить после подраздела 7.5.7.1 ДОПОГ следующее примечание:

"ПРИМЕЧАНИЕ: Указания в отношении закрепления транспортных единиц содержатся в "Руководстве по наилучшей европейской практике закрепления грузов в ходе автомобильных перевозок", опубликованном Европейской комиссией, и в "Основных принципах ИМО/МОТ/ЕЭК ООН, касающихся погрузки в грузовые транспортные единицы (ГТЕ)", содержащихся в дополнении к Международному кодексу морской перевозки опасных грузов, или в дополнении II (Основные принципы, касающиеся погрузки) к "Соглашению об обмене и использовании вагонов между железнодорожными предприятиями (RIV 2000), опубликованному Международным союзом железных дорог (МСЖД). Существуют также национальные кодексы практики (например, "Правила безопасности погрузки на транспортные средства" министерства транспорта Соединенного Королевства)".

Обоснование

- Безопасность: Можно добиться усовершенствования стандартов безопасности путем повышения уровня информированности и более широкого использования руководства по наилучшей практике.
- Практическая осуществимость: Никаких проблем не существует. В ДОПОГ уже содержатся ссылки на другие рекомендации, например в разделе 5.4.2.
- Контроль за выполнением: Руководство составлялось именно с целью облегчения контроля за выполнением требований.
-